

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Čl. I.

Zmluvné strany

obec: KOVÁLOV
so sídlom: 906 03 Koválov 216
zastúpený: Pavol Kuba, starosta obce
IČO: 00309630
číslo účtu: SK11 5600 0000 0027 1843 1001

(ďalej len ako „*obec*“)

a

partner: Združenie miest a obcí Slovenska
so sídlom: Bezručova 9, 851 04 Bratislava
zastúpený: Mgr. Branislav Tréger, PhD., predseda
IČO: 00584614
DIČ: SK2020801904
zapísaný v registri záujmových združení právnických osôb pod č. OVVS51/94-Ta

(ďalej len ako „*partner*“)

uzatvárajú túto zmluvu o spolupráci za nasledovných podmienok:

Čl. II.

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je spolupráca partnera a obce pri riešení humanitárnej krízy spôsobenej vojnovým konfliktom na Ukrajine. Cieľom je najmä zmiernenie dôsledkov humanitárnej krízy spôsobenej vojnovým konfliktom na Ukrajine.
2. Z dôvodu vojnového konfliktu na Ukrajine, ktorý vypukol dňa 24.februára 2022, začali na Slovensko prichádzať z územia postihnutého vojnou, tisícky ohrozených ľudí, najmä zraniteľných – žien, detí a seniorov. Veľký nápor pociťujú najmä pohraničné samosprávy a regióny a hrozí humanitárna kríza.

Čl. III.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Partner sa zaväzuje v rámci spolupráce:
 - a) použiť poskytnuté finančné prostriedky výlučne na plnenie úloh vyplývajúcich z potreby riešenia humanitárnej krízy súvisiacej s vypuknutím vojnového konfliktu na Ukrajine, najmä v súvislosti so zabezpečením základných životných potrieb občanov Ukrajiny, ktorí utekajú pred vojnovým konfliktom alebo im bol priznaný status dočasného útočiska na území Slovenskej republiky v súvislosti s vojnovým konfliktom na Ukrajine,

- b) spolupracovať na dosahovaní cieľov tejto Zmluvy definovaných v čl. II, s neziskovými organizáciami, charitami, registrovanými cirkvami a podobne,
- c) zabezpečiť informovanosť verejnosti a svojich členov o možnosti prispieť finančne či materiálne na dosiahnutie cieľa v zmysle čl. II tejto Zmluvy,
- d) viesť evidenciu použitia poskytnutých prostriedkov najmä čo do výšky a adresátov
- e) viesť všetky poskytnuté finančné prostriedky na transparentnom bankovom účte, ktorý zabezpečí maximálnu transparentnosť a informovanosť pri nakladaní s poskytnutými finančnými prostriedkami.

2. Obec sa zaväzuje v rámci spolupráce:

- a) poskytnúť finančné prostriedky na transparentný účet partnera za účelom dosiahnutia cieľov v zmysle čl. II tejto Zmluvy,
- b) informovať verejnosť a svojich obyvateľov o zapojení obce a informovať obyvateľov o možnostiach podpory, tak vo vzťahu k finančným prostriedkom ako aj vo vzťahu k materiálnej pomoci
- c) spolupracovať s partnerom a ďalšími zapojenými organizáciami tam, kde je to možné a vhodné.

Čl. IV

Poskytnutie pomoci

1. Obec poskytne partnerovi za účelom plnenia cieľov stanovených v čl. II tejto Zmluvy finančné prostriedky vo výške 700,00 eur (slovom Sedemsto eur) a to najneskôr do 5 pracovných dní odo dňa účinnosti tejto Zmluvy na tento transparentný účet partnera, vedený v Slovenskej sporiteľni:
č.ú.: SK25 0900 0000 0051 8801 0894

Do poznámky pre prijímateľa obec uvedie NÁZOV OBCE a text POMOC_UKRAJINE.

2. Vzhľadom na otvorenosť transparentného účtu si obec môže kedykoľvek overiť ako boli prostriedky, ktoré sa nazhromaždili na účte, použité.
3. Obec poskytuje uvedené prostriedky na základe uznesenia zastupiteľstva.

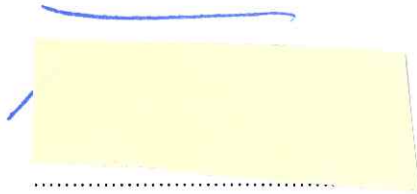
Čl. V

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jeden rovnopis.
2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné uskutočniť len písomnou formou dodatku, po vzájomnej dohode zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ustanovenia §47a Občianskeho zákonníka.

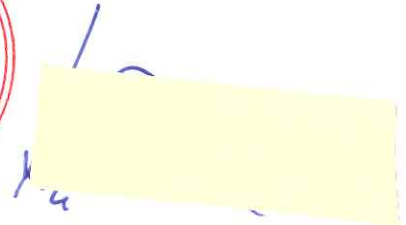
4. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že Zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez nátlaku a na znak súhlasu ju bez výhrad podpisujú.

V Koválove, dňa 6. apríla 2022



.....
za partnera
Mgr. Branislav Tréger, PhD.





.....
za obec
Pavol Kuba, starosta obce